

**PHILIPS**

**AVENT**

SCD710, SCD711  
SCD713, SCD715



**Ръководство за потребителя**

# Съдържание

<b>Важна информация за безопасност.....</b>	<b>3</b>
<b>ВАЖНО.....</b>	<b>3</b>
<b>Въведение .....</b>	<b>6</b>
<b>Дисплей на родителското устройство (фиг. 1).....</b>	<b>6</b>
<b>Подготовка за употреба .....</b>	<b>7</b>
Устройство за бебето.....	7
Родителско устройство .....	7
<b>Използване на бебелефона.....</b>	<b>7</b>
Разполагане на бебелефона .....	7
Свързване на родителското устройство и устройството за бебето.....	8
<b>Функции и обратна връзка на устройството за бебето .....</b>	<b>9</b>
Нощна светлина .....	9
Функция „приспивна песен“ .....	9
Намиране на родителското устройство .....	10
Светлинен индикатор за състоянието на батериите .....	10
<b>Функции и обратна връзка на родителското устройство .....</b>	<b>10</b>
Сила на звука .....	10
Функция за говорене.....	11
Индикации за състоянието на батерията.....	11
<b>Меню на родителското устройство .....</b>	<b>12</b>
Навигация в менюто .....	12
Чувствителност .....	13
Режим Eco Max .....	14
Нощна светлина .....	15
Приспивна песен.....	15
Таймер за час на хранене.....	15
Температура на стаята.....	16
Часовник .....	17
Език.....	17
<b>Информация за опазване на околната среда.....</b>	<b>17</b>
<b>Рециклиране .....</b>	<b>18</b>
<b>Поддръжка.....</b>	<b>18</b>

# Важна информация за безопасност

Преди да използвате уреда, прочетете внимателно тази важна информация и я запазете за справка в бъдеще.

## ВАЖНО

**Този бебелефон е помощно средство. Той не може да е заместител на отговорния и навременен родителски контрол и не трябва да се използва като такъв.**

Никога не оставяйте бебето си само у дома. Винаги се уверявайте, че има някой, който да се грижи за бебето и нуждите му.

### Отказ от отговорност

Моля, имайте предвид, че използвате този бебелефон на своя отговорност. Koninklijke Philips N.V и нейните дъщерни дружества не носят отговорност за функционирането на този бебелефон или използването му от ваша страна, поради което не поемат отговорност във връзка с неговата употреба.

## Опасност

- Не потапяйте никоя част от бебелефона във вода или друга течност. Не поставяйте уреда на място, където вода или друга течност могат да капят върху него или да го изпръснат. Не използвайте бебелефона на влажни места или в близост до вода.
- Никога не поставяйте предмети върху бебелефона и не го покривайте. Не блокирайте никой от вентилационните отвори. Монтирайте според указанията на производителя.

## Предупреждение

- Дълъг кабел. Опасност от задушаване!
- Преди да включите уреда, проверете дали напрежението, посочено върху адаптера, отговаря на това на местната електрическа мрежа.
- Използвайте само включения в комплекта адаптер.
  - Модел: S005Bxy0600050
  - Номинална мощност: входна 100 – 240 V~ 50/60 Hz, 0,15 A, изходна: 6,0 V === 0,5 A, 3 W
  - ху=NV (щепсел тип EU) или ху=NB (щепсел тип UK)
  - Средна активна ефективност: 74,38%
  - Консумация на енергия без натоварване (W): 0,1 W НИВО VI
- Не модифицирайте или отрязвайте никаква част от адаптера и кабела му, тъй като това ще доведе до опасна ситуация.
- За да избегнете потенциална опасност, винаги заменяйте повредения адаптер само с оригинален такъв.
- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и от лица с намалени физически възприятия, умствени недостатъци или без опит и познания, ако са инструктирани за безопасната употреба на уреда или са под наблюдение с цел гарантиране на безопасна употреба и ако са им разяснени евентуалните опасности. Не позволявайте на деца да си играят с уреда. Не позволявайте на деца да извършват почистване или поддръжка на уреда без надзор.

- Пазете захранващия кабел от настъпване или прищипване, особено при щепселите и точката, в която те излизат от устройството.
- Уверете се, че сте поставили бебедфона по такъв начин, че кабелът му не препречва дадена врата или вход. Ако поставите бебедфона на маса или ниско шкафче, не оставяйте захранващият кабел да виси през ръба на масата или шкафа. Уверете се, че кабелът не лежи на пода, където представлява опасност от спъване.
- Пазете опаковъчните материали (полиетиленови пликосе, кашони, буфери и др.) далеч от достъп на деца, тъй като те не са играчки.
- За да избегнете токов удар, не отваряйте корпусите на устройството за бебето или родителското устройство.

## Инструкции за безопасност на батериите

- Използвайте продукта само по предназначение. Прочетете внимателно тази информация, преди да използвате продукта и батериите, както и аксесоарите към него, и я запазете за бъдеща справка. Неправилната употреба може да доведе до опасни ситуации или сериозни наранявания. Предоставените аксесоари може да се различават за различните продукти.
- Зареждайте, използвайте и съхранявайте продукта при температури между 0 °C и 40 °C.
- Уверете се, че използвате следните батерии:
  - Устройство за бебето: 1,5 V R6 AA алкални неакумулаторни батерии или 1,2 V AA HR6 заредени акумулаторни батерии. Презаредете акумулаторните батерии в отделно зарядно за батерии.
  - Родителско устройство: Philips 130 AAHC 1,2 V, 1300 mAh (SCD710/SCD711/ SCD713); GP 180AAHC 1.2 V, 1800 mAh (SCD715).
  - Използвайте само акумулаторната батерия, предоставена с родителското устройство.
  - Не зареждайте обикновени батерии в родителското устройство.
- Пазете продукта и батериите далеч от огън и не ги излагайте на директна слънчева светлина или високи температури.
- Винаги дръжте батериите тип копче извън обсега на деца и животни. Поглъщането на тези батерии може да доведе до сериозно нараняване или смърт.
- Ако продуктът стане необичайно горещ или изпуска миризма, смени цвета си или зареждането му отнема повече от обикновено, прекратете употребата и зареждането му и се свържете с Philips.
- Не поставяйте продуктите и батериите им в микровълнови фурни или върху индукционни котлони.
- Не отваряйте, модифицирайте, пробивайте, повреждайте или разглобявайте продукта или батерията, за да предотвратите прегряване на батериите или отделяне на токсични или опасни вещества. Не свързвайте на късо, прекомерно зареждайте или зареждайте батериите с неправилно ориентирани полюси.
- Ако батериите са повредени или текат, избягвайте контакт с кожата или очите. В случай на такъв контакт незабавно изплакнете обилно с вода и потърсете медицинска помощ.

- Когато боравите с батериите, се погрижете ръцете ви, продукта и батериите да бъдат сухи.
- Поставете батериите по такъв начин, че полюсите „+“ и „-“ да сочат в посоката, указана в държача или отделението за батерии.
- Не комбинирайте различни марки и видове батерии, не комбинирайте нови и употребявани батерии и не използвайте батерии с различни кодове за дата.
- Извадете батериите от продукта, ако няма да го използвате известно време.
- За да избегнете нежелано късо съединение на батериите след тяхното изваждане, не позволявайте клемите на батериите да влязат в контакт с метални предмети (напр. монети, фиби за коса, пръстени). Не увивайте батериите в алуминиево фолио. Залепете клемите на батериите или поставете батериите в найлонова торбичка, преди да ги изхвърлите.
- Не оставяйте празни батерии за еднократна употреба в продукта.
- Акумулаторните батерии имат ограничен брой цикли на зареждане. Животът на батерията и броят на циклите за зареждане зависи от използването и настройките.
- Сменете акумулаторната батерия, когато капацитетът ѝ намалее значително.

## Внимание

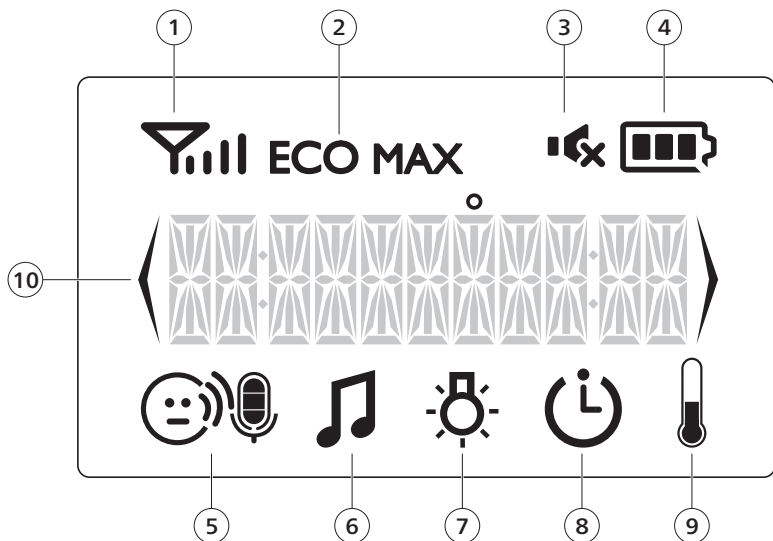
- Не поставяйте уреда близо до източници на топлина, като радиатори, вентилационни решетки за горещ въздух, печки или други уреди (включително усилватели), които излъчват топлина.
- Уверете се, че ръцете ви са сухи, когато работите с адаптери, щепсели и захранващия кабел.
- Всички необходими маркировки на устройството за бебето, родителското устройство и захранващия адаптер се намират на дъното на устройството за бебето, родителското устройство и захранващия адаптер.

## Декларация за съответствие

С настоящото Philips Consumer Lifestyle B.V. декларира, че този продукт съответства на основните изисквания, както и на други приложими разпоредби на Директива 2014/53/ЕС. Копие от Декларацията за съответствие на ЕО (DoC) може да се намери онлайн на адрес [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Съвместимост с ЕМП

Този продукт е в съответствие с всички действащи стандарти и норми, свързани с излагането на въздействието на електромагнитни полета.



## Въведение

Отидете на [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome), за да регистрирате продукта си и да прочетете подробното ръководство за потребителя.

## Дисплей на родителското устройство (фиг. 1)

- 1 Индикатор за сила на сигнала
- 2 Индикатор Eco Max
- 3 Символ за изключен звук
- 4 Индикатор за състояние на батерията
- 5 Индикатор за чувствителността на микрофона
- 6 Символ за приспивна песен
- 7 Символ за нощна светлина
- 8 Символ на таймера
- 9 Символ за температура
- 10 Стрелка за навигация

# Подготовка за употреба

**ВАЖНО:** Преди да използвате бебephона, прочетете внимателно важната информация относно безопасността и я запазете за справка в бъдеще.

## Устройство за бебето

Препоръчваме ви да използвате устройството за бебето, свързано с електрическата мрежа. За да осигурите автоматично резервно захранване в случай на прекъсване на електрозахранването, можете да поставите четири алкални батерии 1,5 V AA (не са включени в комплекта).

Презаредете акумулаторните батерии в отделно зарядно за батерии. Устройството за бебето няма функция за зареждане на батериите и акумулаторните батерии бавно се разреждат, когато не се използват.

## Родителско устройство

Родителското устройство работи с две акумулаторни батерии, които са приложени към бебephона. Заредете родителското устройство, преди да го използвате за първи път и когато батериите са изтощени.

**Обърнете внимание, че за SCD710/SCD711/SCD713 трябва да заредите родителското устройство за пълния цикъл от 10 часа, за да разполагате с 18 часа време на безжична работа. (За SCD715: времето за зареждане е 14 часа, а времето на работа е 25 часа.**

**Забележка:** Когато започнете да използвате бебephона, акумулаторните батерии се нуждаят от 4 цикъла на зареждане и разреждане, преди да достигнат максималния си капацитет.

# Използване на бебephона

## Разполагане на бебephона

**Дръжте устройството за бебето далеч от него. Не поставяйте устройството за бебето в бебешкото легло или кошара.**

- Тъй като кабелът на устройството за бебето крие потенциална опасност от задушаване, се уверете, че устройството и кабелът за него са на разстояние поне 1 метър/3,5 фута от детето.
- За да предотвратите издаването на писклив звук от едното или двете устройства, се погрижете родителското устройство да е на разстояние поне 1 метър/3,5 фута от устройството за бебето.

## Свързване на родителското устройство и устройството за бебето

- 1 Натиснете и задръжте бутона  $\phi$  на устройството за бебето в продължение на 2 секунди, докато светне индикаторът за захранване.
- 2 Натиснете и задръжте бутона  $\phi$  на родителското устройство в продължение на 2 секунди, докато светне дисплеят. Индикаторът за връзка на родителското устройство започва да мига в червено и на дисплея се показва съобщението „LINKING“ („СВЪРЗАВАНЕ“). Когато родителското устройство и устройството за бебето са свързани, светлинният индикатор „link“ (връзка) започва да свети постоянно в зелено. Индикаторът за сила на сигнала и съобщението „LINKED“ (СВЪРЗАНИ) се показват на дисплея. Ако не се установи връзка, на дисплея се показва съобщението „NOT LINKED“ (НЯМА ВРЪЗКА) и родителското устройство започва да издава кратки звукови сигнали.

### Какво да направите, ако не се установи връзка

- Ако родителското устройство е извън обхват, поставете го по-близо до устройството за бебето, но не по-близо от 1 метър/3,5 фута.
- Ако устройството за бебето или родителското устройство е твърде близо, <2 м/6,5 фута до друг уред, използващ DECT технология (например безжичен телефон), изключете уреда или преместете устройството далеч от уреда.
- Ако устройството за бебето е изключено, включете го.

### Работен обхват

- Работният обхват е 330 метра/1000 фута на открито и до 50 метра/150 фута на закрито.
- Работният обхват на бебелефона е различен в зависимост от околната обстановка и фактори, които причиняват смущения. Влажни и мокри материали причиняват толкова силни смущения, че загубата на работен обхват е до 100%. За смущения, причинявани от сухи материали, вижте таблицата по-долу.


Сухи материали	Дебелина на материала	Загуба на обхват
Дърво, гипс, картон, стъкло (без метал, проводници или олово)	< 30 см (12 инча)	0-10%
Тухла, шперплат	< 30 см (12 инча)	5-35%
Железобетон	< 30 см (12 инча)	30-100%
Метални мрежи или решетки	< 1 см (0,4 инча)	90-100%
Метални или алуминиеви листове	< 1 см (0,4 инча)	100%




# Функции и обратна връзка на устройството за бебето

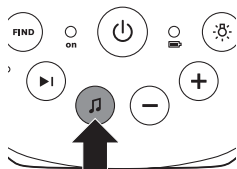
## Нощна светлина

Нощната светлина създава меко сияние, което успокоява бебето.

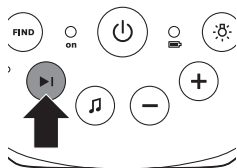
- 1 Натиснете бутона  на устройството за бебето, за да включите или изключите нощната светлина.

## Функция „приспивна песен“

- 1 Натиснете бутона  на устройството за бебето, за да пуснете последно избраната приспивна песен. Избраната приспивна песен се повтаря в продължение на 15 минути.




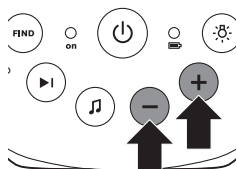
- 2 Натиснете бутона , за да изберете друга приспивна песен от списъка.



- 3 За да регулирате нивото на звука на приспивната песен, натиснете бутона „+“ или „-“ за сила на звука на устройството за бебето.

Забележка: Можете да променят силата на звука на устройството за бебето само когато е пусната приспивна песен. Ако зададете по-висока сила на звука на приспивната песен, звукът ще бъде по-силен и при използване на функцията за говорене на родителското устройство.

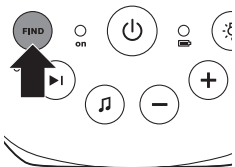
- 4 За да спрете приспивната песен, натиснете отново бутона  на устройството за бебето.



## Намиране на родителското устройство

Ако сте загубили родителското устройство, може да използвате бутона FIND (НАМЕРИ) на устройството за бебето, за да намерите родителското устройство. Тази функцията работи само когато родителското устройство е включено и е в обхват.

- 1 Натиснете бутона „FIND“ (НАМЕРИ) на устройството за бебето. Родителското устройство издава предупредителен сигнал.
- 2 За да спрете предупредителния сигнал, натиснете отново FIND (НАМЕРИ) на устройството за бебето или натиснете произволен бутон на родителското устройство. Предупредителният сигнал спира автоматично след 2 минути.



## Светлинен индикатор за състоянието на батериите

- 1 Светлинният индикатор за състоянието на батериите свети постоянно в зелено, когато устройството за бебето работи на батерии и батериите имат достатъчен заряд.
- 2 Светлинният индикатор за състоянието на батериите мига бързо в червено, когато батериите се изтощят, докато устройството за бебето работи на батерии. Сменете батериите, когато се изтощят.

## Функции и обратна връзка на родителското устройство

### Сила на звука

Силата на звука може да се настрои, ако менюто не е активно. Има седем нива на силата на звука и настройка „изключен звук“.

#### Задаване на нивото на силата на звука

- 1 Натиснете еднократно бутона „+“ или „-“.  
Текущата сила на звука се показва на дисплея.
- 2 Натиснете бутона „+“, за да увеличите силата на звука, или бутона „-“, за да я намалите.  
Ако не натиснете бутон за повече от 2 секунди, индикацията за сила на звука изчезва от дисплея и настройката за сила на звука се записва.

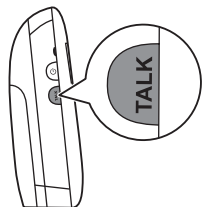


## Изключен звук

Под най-ниската сила на звука има настройка „изключен звук“.

- 1 Натиснете еднократно бутона „+“ или „-“.  
Текущата сила на звука се показва на дисплея.
- 2 Натиснете и задръжте бутона „-“ за повече от 2 секунди, за да зададете настройката „изключен звук“.  
На дисплея се показва съобщението „MUTE“ („ИЗКЛЮЧЕН ЗВУК“) и символът за изключен звук. Само светлинните за ниво на звука показват, че бебето издава звуци.

## Функция за говорене



- 1 Ако искате да успокоите бебето, натиснете TALK (ГОВОР) на родителското устройство и започнете да говорите отчетливо пред микрофона от разстояние 15 – 30 см (0,5 – 1 фута).  
Светлинният индикатор link (връзка) започва да мига в зелено и на дисплея се появява съобщението TALK (ГОВОР).

Забележка: Ако увеличите силата на звука на приспивната песен на устройството за бебето, звукът ще се увеличи също и при използване на функцията за говорене на родителското устройство.

- 2 Отпуснете бутона „TALK“ („ГОВОР“), когато престанете да говорите.

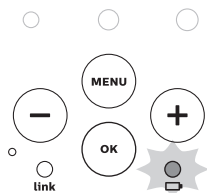
## Индикации за състоянието на батерията

### Изтощена батерия

Когато акумулаторните батерии са изтощени, на дисплея се появява BATTERY LOW (ИЗТОЩЕНА БАТЕРИЯ), индикаторът за състоянието на батерията е празен и мига, а родителското устройство издава звуков сигнал. Оставащото време на работа е най-малко 30 минути.

### Празна батерия

- 1 Когато акумулаторните батерии са на път да се изтощят, индикаторът за състоянието на батерията мига бързо в червено.
- 2 Ако не включите родителското устройство в електрически контакт, то се изключва.

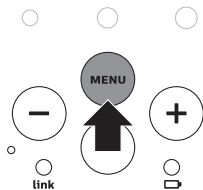


# Меню на родителското устройство

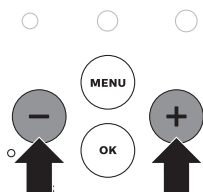
## Навигация в менюто

Забележка: Някои функции на менюто работят само когато устройството за бебето и родителското устройство са свързани.

- 1 Натиснете бутона MENU (МЕНЮ), за да отворите менюто и да видите първата опция.

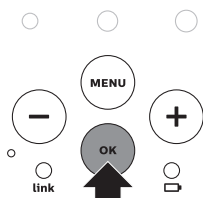


- 2 Използвайте бутона „+“ за преминаване към следващата опция или бутон „-“ за преминаване към предходната опция. Стрелката на дисплея показва посоката, в която можете да обхождате.



- 3 Натиснете ОК, за да потвърдите избора си.

Забележка: Натиснете бутона MENU (МЕНЮ), ако искате да излезете от менюто, без да правите промени. Ако няма промени в менюто за повече от 20 секунди, то се затваря автоматично.







## Чувствителност

Тази опция в родителското устройство ви позволява да настроите чувствителността на микрофона на устройството за бебето. Чувствителността на микрофона определя нивото на шум, което устройството за бебето улавя. Можете например да искате да чувате, когато бебето заплаче, но не и когато гука.

- 1 Изберете Sensitivity (Чувствителност) в менюто с помощта на бутоните „+“ и „-“ и натиснете ОК за потвърждение.
- 2 Използвайте бутоните „+“ и „-“, за да увеличите или намалите чувствителността на микрофона. Броят на запълнените сегменти показва избраното ниво на чувствителност. Натиснете бутона ОК, за да потвърдите настройката.

### Нива на чувствителност и индикации

Икона	Чувствителност	Описание
	най-висока	Чувате абсолютно всеки звук на бебето. Високоговорителят на родителското устройство е включен постоянно.
	висока	Чувате всички звуци – от леко гукане до по-високи звуци. Ако бебето не издава звуци, високоговорителят на родителското устройство е изключен.
	средна	Чувате тихия плач и всеки по-висок от него звук. Ако бебето издава по-тихи звуци, високоговорителят на родителското устройство не се включва.
	ниска	Високоговорителят на родителското устройство се включва само когато бебето издава силни звуци, например плаче.

## Режим Eco Max

Smart Eco е стандартна характеристика на бебелефона. Този режим автоматично намалява DECT сигнала от устройството за бебето, за да пести енергия. За да спестите още повече енергия, активирайте режим Eco Max. В този режим DECT сигналът от устройството за бебето е изключен, докато бебето не издава звук.

**Внимание: В режим Eco Max родителското устройство получава със закъснение обратната връзка от устройството за бебето. Когато бебето ви издаде звук, устройството за бебето трябва първо да активира отново радиосигнала, преди да може да изпрати обратна връзка към родителското устройство.**

### Имайте предвид следното:

- В режим Eco Max не получавате обратна връзка, когато родителското устройство е извън обхвата на устройството за бебето. Можете да проверите връзката, като натиснете произволен бутон на родителското устройство.
- Режимът Eco Max не може да бъде активиран, ако чувствителността на микрофона е настроена на най-високо ниво.

### Активиране на режима Eco Max

- 1 Изберете Eco Max в менюто с помощта на бутоните „+“ и „-“ и натиснете ОК за потвърждение.
- 2 Когато дисплеят покаже „Turn On“ („Включване“), натиснете ОК, за да включите режима Eco Max.
- 3 На дисплея се показва предупредителното съобщение No alert if out of range, ОК (Без аларма, ако е извън обхват, ОК). Натиснете ОК за потвърждение.

Забележка: Предупредителното съобщение се превърта два пъти на дисплея. Ако не натиснете ОК, родителското устройство излиза от менюто и режимът Eco Max остава изключен.



- 4 Индикацията за режим Eco Max мига на дисплея. Светлинният индикатор за връзка мига бавно в зелено, когато устройството за бебето не предава сигнали към родителското устройство.
- 5 Когато родителското устройство получава сигнал от устройството за бебето, тъй като предаването на радио честоти е било активирано отново, светлинният индикатор за връзка започва да свети постоянно в зелено.



### Деактивиране на режима Eco Max

- 1 Натиснете бутона MENU (МЕНЮ).
- 2 Използвайте бутоните „+“ и „-“, за да изберете Eco Max, и натиснете ОК за потвърждение.
- 3 Когато на дисплея се покаже Turn Off (Изключване), натиснете ОК за потвърждение.

## Нощна светлина

- 1 За да включите нощната светлина на устройството за бебето, изберете „Nightlight“ („Нощна светлина“) в менюто с помощта на бутоните „+“ и „-“ и натиснете ОК за потвърждение.
- 2 Натиснете ОК, за да изберете „Turn On“ („Включване“). Символът за нощна светлина  се появява на дисплея.
- 3 Когато нощната светлина е включена и искате да я изключите, изберете Nightlight (Нощна светлина) в менюто натиснете ОК, за да изберете Turn Off (Изключване). Символът за нощна светлина  изчезва от дисплея.

## Приспивна песен

- 1 За да пуснете една или няколко приспивни песни от устройството за бебето, изберете Lullaby (Приспивна песен) в менюто с помощта на бутоните „+“ и „-“. Натиснете ОК за потвърждение.
- 2 Натиснете ОК отново за пускане на първата приспивна песен. Използвайте бутоните „+“ и „-“ за избор на една от приспивните песни или „Play all“ („Изпълни всички“).

Дисплеят показва символа на приспивната песен и номерът на песента, която се изпълнява. Избраната приспивна песен се повтаря непрекъснато за 15 минути, освен ако изберете stop (спри) в менюто.

Ако изберете Play all (Изпълни всички), всички предварително записани приспивни песни се изпълняват в продължение на 15 минути. Дисплеят показва номера на песента, която се изпълнява в момента.
- 3 За да спрете изпълнението, изберете „Stop“ („Стоп“) в менюто и натиснете ОК за потвърждение.

## Таймер за час на хранене

Може да зададете таймер за час на хранене, за да ви напомни, когато стане време за хранене на бебето. Таймерът може да бъде настроен за време от 1 минута до 23 часа и 59 минути.

- 1 За да отворите подменюто на таймера, изберете Feed Timer (Таймер за час на хранене) в менюто. Натиснете ОК за потвърждение.
- 2 Изберете Set Timer (Настройване на таймер) в подменюто на таймера за хранене. Натиснете бутона ОК, за да започнете настройването на таймера.
- 3 Задайте часа и минутите и натиснете бутона ОК за потвърждение.



4 За да стартирате таймера за хранене, изберете **xx:xx Start** (Старт в **xx:xx**) в подменюто на таймера за хранене. Натиснете **OK** за потвърждение. Символът за таймер се появява на дисплея и таймерът започва обратно отброяване.



5 Когато таймерът стигне до **00:00**, прозвучава предупредителен сигнал, символът на таймера започва да мига на дисплея и съобщението „**TIMER END**“ („**КРАЙ НА ТАЙМЕР**“) се превърта на дисплея.

6 За да спрете таймера, изберете „**Stop & Reset**“ („**Стоп и нулиране**“) в подменюто на таймера и натиснете **OK** за потвърждение.

## Настройка на час за повторение на таймера за хранене

- 1 За да зададете таймера за хранене да се включва в един и същ определен час, изберете **Timer Repeat** (Повтаряне на таймера) от подменюто на таймера, след като сте го настроили. Натиснете **OK** за потвърждение.
- 2 Изберете **Repeat ON** (Повтаряне ВКЛ.) или **Repeat OFF** (Повтаряне ИЗКЛ.) и натиснете **OK** за потвърждение. На дисплея се появява символът за повторение на таймера.
- 3 Ако е зададено **Repeat ON** (Повтаряне ВКЛ.), таймерът започва отброяването на времето отново, след като спрете алармата.

## Температура на стаята

Бebето спи спокойно при температури между **16°C/61°F** и **20°C/68°F**. Може да зададете диапазон от минимална и максимална температура. Можете също да зададете и предупреждение за температура.

- 1 За да отворите подменюто за температурата, изберете **Temperature** (Температура) в менюто. Натиснете **OK** за потвърждение.
- 2 Изберете „**Temp Range**“ („Температурен диапазон“) в подменюто и натиснете **OK** за потвърждение.
- 3 Използвайте бутоните „+“ и „-“, за да зададете минималния температурен диапазон между **10°C/50°F** и **19°C/66°F** и максималния температурен диапазон между **22°C/72°F** и **37°C/99°F**. Натиснете **OK** за потвърждение.
- 4 Изберете **Alert** (Предупреждение) в подменюто за температура. Натиснете **OK** за потвърждение.





- 5 Изберете Alert ON (Сигнализация ВКЛ.) или Alert OFF (Сигнализация ИЗКЛ.). Натиснете ОК за потвърждение.
- 6 Изберете Temp Scale (Температурна скала) в подменюто за температура. Натиснете ОК за потвърждение.
- 7 Изберете „Celsius“ („Целзий“) или „Fahrenheit“ („Фаренхайт“) и натиснете ОК за потвърждение. Температурата в зададената скала се появява на дисплея.

Ако температурата е извън зададения диапазон, на дисплея започва да мига предупредителният символ за температура и се появява съобщението TOO COLD (ТВЪРДЕ СТУДЕНО) ИЛИ TOO HOT (ТВЪРДЕ ГОРЕЩО). Ако зададете предупредителната аларма на ON (ВКЛ.), родителското устройство също ще издава звуков сигнал.

## Часовник

Настройката по подразбиране за часовника е скрита. Можете да изберете да показвате часовника и да задавате времето в менюто на родителското устройство.

- 1 Изберете Clock (Часовник) от менюто с помощта на бутоните „+“ и „-“. Натиснете ОК за потвърждение.
- 2 Изберете „Show Time“ („Показване на времето“) и натиснете ОК за потвърждение.
- 3 Изберете „Set Time“ („Задаване на времето“) и натиснете ОК за потвърждение.
- 4 Задайте часа и минутите и натиснете бутона ОК за потвърждение. Показването на времето на часовника се редува с показване на други индикации в полето за съобщения на дисплея.

## Език

Можете да използвате тази опция на менюто за промяна на настройката за език.

- 1 Изберете Language (Език) от менюто с помощта на бутоните „+“ и „-“. Натиснете ОК за потвърждение.
- 2 Използвайте бутоните „+“ и „-“, за да изберете вашия език, и натиснете ОК за потвърждение.

## Информация за опазване на околната среда

Премахнахме всички ненужни опаковъчни материали. Опитавме се да направим опаковката лесна за разделяне на два материала: картонена кутия и полиетилен (торбички, защитен пенопласт).

## Рециклиране



Този символ означава, че електрически продукти и батерии не може да се изхвърлят заедно с обикновените битови отпадъци.

Следвайте правилата на вашата държава за разделно събиране на електрически продукти и батерии.

## Поддръжка

За цялата поддръжка на продуктите, например често задавани въпроси, посетете [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

SCD710/SCD711/SCD713/SCD715 (EN)

**Menu**

Nightlight >	OK	Turn ON >		
		< Turn OFF		
< Lullaby >	OK	Play 1 >		
		< Play 2 >		
		< ... >		
		< Play 5 >		
		< Play All		
< Sensitivity >	OK	< [MUSIC] >		
< Eco Max >	OK	Turn ON >	OK	!No alert if... OK
		< Turn OFF		
< FeedTimer >	OK	xxxx Start >		
		< Set Timer >	OK	Hr 00:00 OK 00:30 Min OK
		< Repeat >	OK	Repeat ON >
				< Repeat OFF
< Temperature >	OK	Temp Range >	OK	Minimum x OK Maximum y OK
		< Temp Alert	OK	Alert ON >
				< Alert OFF
		< Temp Scale	OK	Celsius >
				< Fahrenheit
< Set Clock >	OK	Show/Hide >	OK	Show Clock >
				< Hide Clock
		< Set Time >	OK	Hr 00:00 OK 00:00 Min OK
< Language	OK	English >	OK	
		< Русский		

<=

>=

Press OK =

